



КОНГРЕС УКРАЇНЦІВ КАНАДИ
ЦЕНТРАЛЯ

UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS
HEADQUARTERS

CONGRÈS DES UKRAINIENS-CANADIENS
(SIÈGE SOCIAL)

SUCCESSFUL CONCLUSION TO THE UCC OBSERVER MISSION FOR THE PARLIAMENTARY ELECTIONS IN UKRAINE – SEPTEMBER 30, 2007

Kyiv, Ukraine, October 3, 2007. The UCC Election Observer Mission for the September 30, 2007 Parliamentary Elections in Ukraine has successfully concluded. The observers have returned to Kyiv and are in the process of reporting on their observations and are relating information from their specific areas and unique circumstances. All of these are being documented and will be included in the final report, which will be published after all the information is tabulated.

The observers returned from their assigned locations with a feeling of having accomplished what they set out to do – observe the election process and document any encountered infractions. They are all well, and as Canadians who value their democracy, are pleased to have had the opportunity to participate in the election process in Ukraine.

The Mission is being formally concluded this evening (3 October 2007) with a debriefing session followed by a reception at the Canadian Embassy hosted by Canada's Ambassador to Ukraine, Her Excellency Abina Dann.

Sincere gratitude is expressed to Ambassador Dann, the Kyiv team, UCC Headquarters in Winnipeg and all who in any way assisted in making this Mission a tremendous success.

For more information please contact:

Ostap Skrypnyk, Executive Director
Ukrainian Canadian Congress
Tel: (204) 942-4627
Fax: (204) 947-3882
ostap.skrypnyk@ucc.ca
www.ucc.ca

Orysia Sushko
Head of Mission
UCC President
Telephone in Kyiv: (044) 235-3757
Cell: 8067-344-5772



КОНГРЕС УКРАЇНЦІВ КАНАДИ
ЦЕНТРАЛЯ

UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS
HEADQUARTERS

CONGRÈS DES UKRAINIENS-CANADIENS
(SIÈGE SOCIAL)

УСПІШНЕ ЗАВЕРШЕННЯ МІСІЇ СПОСТЕРЕЖЕННЯ ЗА ВИБОРАМИ ДО ПАРЛАМЕНТУ УКРАЇНИ, ЩО ВІДБУЛИСЯ 30 ВЕРЕСНЯ 2007 РОКУ

Київ, Україна, 3 жовтня 2007 р. Успішно завершилася організована Конгресом Українців Канади місія спостереження за виборами до парламенту України, які пройшли 30 вересня 2007 року. Спостерігачі повернулися до Києва та доповідають інформацію стосовно конкретних місць проведення спостережень та інших обставин. Всі коментарі та зауваження є задокументованими та будуть долученими до заключного звіту, який буде опубліковано після зібрання всієї інформації.

Спостерігачі повернулись з відчуттям гордості, успішно виконавши намічені перед ними завдання – спостерігати за виборчим процесом та документувати будь-які помічені порушення. У учасників місії все гаразд, і вони раді, що як канадці, які високо цінують демократичні досягнення своєї країни, вони мали нагоду приймати участь у виборчому процесі в Україні. Місія буде офіційно завершеною сьогодні ввечері (3 жовтня 2007 р.) проведенням заключної дебрифінгової сесії, після чого пройде прийняття, проведене Послом Канади в Україні Абайною Данн.

Конгрес Українців Канади висловлює щирю вдячність Послу Канади в Україні Абайні Данн, київській робочій групі, канцелярії КУК та всім в Україні і в Канаді, хто допоміг довершити цю місію та зробити її надзвичайно успішною.

За подальшою інформацією звертайтеся до:

Остап Скрипник
Виконавчий директор
Конгрес Українців Канади
Телефон: (204) 942-4627
Факс: (204) 947-3882
Електронна адреса: ostap.skrypnyk@ucc.ca

Орися Сушко
Голова місії
Президент Конгресу Українців Канади
Телефон в офісі (Київ): (044) 235-3757
Мобільний: 8067-344-5772